

## The Quranic Recitations and Languages (Dialects) of Tribes in view of Ali bin Hamza Al-Kissai Al-Kofi (189H)

القراءات القرآنية ولغات القبائل لدى علي بن حمزة الكسائي الكوفي (ت: 189هـ)

\* الحافظ محمد هارون حسيب

Hafiz Muhammad Haroon Haseeb

\* الأستاذ الدكتور الحافظ محمد بشير

Prof. Dr. Hafiz Muhammad Bashir (prof IIUI)

\* الدكتور أخلاق أحمد

Dr.. Hafiz Akhlaq Ahmad (Assist Prof IIUI)

### **ABSTRACT**

*The last message – The Holy Quran - sent by the Allah the only creator to the mankind and for all the ages and races. Arabic language has to remain everlasting in which the last message of Allah is revealed. As long as the Holy Quran revealed for whole mankind and for all Arabs at the time it revealed. It consists all that dialects (Arab languages) wherever and how was required. The Holy Quran was revealed in seven different ways which ensure easiness in the Islam, as it is mentioned in the Holy Quran Allah intends ease for you, not hardship Not only the Quran but the most true sayings of our beloved prophet Muhammad taught all the seven revealed recitations and the Holy Quran is true when it says: Nor does he speak from [his own] inclination. And We have certainly given you, [O Muḥammad], seven of the often repeated [verses]1 and the great Qur'ān. After this all sayings of prophet Muhammad SAW said: "Gabriel and recited the Qur'an to me in one way. Then I requested him (to read it in another way) and he recited it in several ways till he ultimately continued asking him to recite it in other ways recited it in seven different ways." The recitations of the Holy Quran have its own significance importance and position among all good deeds in Islam. After revelation of the Holy Quran the most important task was to ensure its collection in the right way and its implementation which was completed by Ameer ul Momineen Othman RA - the 4th Caliph of our beloved Muhammad SAW- in his time of Caliph Hood. This contribution of Islamic Leadership at that time led to new schools of thought – Bara and Kofa – those who made big contribution in Islamic learning for centuries after. These first era schools of thought made vibrant role in establishment and services of the Holy Quran specifically and in general all Islamic and Quran Sciences including Arabic language, its Syntax, Morphology, Semantics etc. However, in third century especially contribution of these two school of thoughts appeared as kind of competition during 2nd and 3rd centuries of Hijra. These competitions led them distinguished in it and different from other. The main topics of their competitions and arguments were based upon the Holy Quran and its recitation ways quoting from the Arabic Language of pure Bedouins and narrations of the beloved Muhammad SAW. This scholarly article is basically about of Kofa school of thought in general through Quranic Recitations ways of The Holy Quran in view of Ali bin Hamza Al Kissai (the founder of Kofi school of thought) whom work explained his views and distinguished work in service of The Holy Quran. There are thirteen verses from the Holy Quran are studied under the .light of modern language*

**Keywords:** Arabic Linguistics, Arabic Language, Seven ways of recitations of The Holy

.(Quran, Kofi School of thought, Ali bin Hamza Al Kisaai Al Kofi, Arabic Grammar,

## مُلخّص البحث

يستهدف هذا البحث العلمي جوانب عديدة مدى ميزات واهتمام وجهود لَعَلِمٍ من أعلام القراء واللغويين والنحاة بل صاحب منتهى الإقراء في علم القراءات وهو سابع السبعة بين القراء ألا وهو أبو الحسن علي بن حمزة الكسائي رحمه الله. مؤسس مدرسة الكوفة. لا مبالغة ولا مزية في القول أن الجهود الشاقة، والاهتمام البالغ لدى أعلامنا الكبار في القرون الأولى لم يكن هدفها إلا خدمة للقرآن الكريم، وصيانة لعلوم اللغة العربية من الأخطاء والضياع أمام هدفا عنيقا للتاريخ الإنساني الجبار لأسباب معينة أو طبيعية.

تستشهد مؤلفات المتعلقة بمعاني القرآن الكريم الشاملة كلما هو يُدرك ويفهم العقل البشري حينذاك مع مؤلفات أولئك الجهابذة من العلماء المختصة بموضوعات لغوية، ونحوية وغير ذلك ولاسيما القراءات القرآنية. وكان دور هام صلب للغة قبيلة ما، دون أخرى، وهذا ما أدى لاستشهاد ما يرون في تعقيد اللغة العربية وتم تأكيد الاستشهادات بالقراءات القرآنية في أحرفها السبعة المنزلة وخيا من الله تبارك وتعالى. ومن خلالها البيان وإبداء ميول العلماء أثناء معاني القرآن الكريم لقراءة قرآنية دون أخرى لسبب من الأسباب، ربما لطبيعة البشر.

ويُحاول الباحث استعراض بعض صور بيّنة مما قرأ بها أو أيدها إمام مدرسة الكوفة ومؤسسها أبو الحسن علي بن حمزة الكوفي رحمه الله من القراءات القرآنية.

## المدخل

استعرضت هذه الدراسة ما تميزت بها المدرسة الكوفية من اللغة والقراءات القرآنية من ناحية، وتنقل أعمال علمائها وبالخصوص مؤسسها في اللغة، والنحو، ولا سيما ما اختص من القراءات القرآنية من ناحية أخرى. وهكذا أرسى الإمام الكسائي دعائم مدرسة الكوفة. وكانت شخصية الإمام الكسائي رحمه الله تتميز بميزات عديدة مختلفة. فكان صاحب رأي لدى من عاصروه، فلم يكن -رحمه الله- لغويا ونحويا فحسب الذي أنفذ خمس عشرة قنية من الحبر<sup>1</sup> في الكتابة عن العرب دون ما حفظ، وليس هذا فحسب، بل شهد بعقريته الإمام الشافعي قائلا: "من أراد أن يتبحر في النحو فهو عيال على الكسائي"<sup>2</sup> وهذا الأنباري يشهد له قائلا: "اجتمع فيه أنه كان أعلم الناس بالنحو، وواحدهم في الغريب، وأوحدهم في علم القرآن..."<sup>3</sup> وكان يتلقى العلوم من أصحابها من مكان إلى مكان.

## التعريف بالكسائي

قد أجمعت المصادر الأساسية في التاريخ والطبقات، وأورد صاحب الفهرست اسم مؤسس مدرسة الكوفة "أبو الحسن علي بن حمزة بن عبد الله بن يهيم بن فيروز الأسدي مولاهم الكوفي الملقب بالكسائي"<sup>4</sup>. وأصح ما قيل في تاريخ ولادة الإمام الكسائي رحمه الله تعالى ما ذكره الذهبي سنة 120هـ في الكوفة<sup>5</sup>. وكان إماما للكوفيين في النحو، واللغة، ورواية للشعر، محدثا، وكان مشهورا بالحفظ القوي، وكان ثقة حجة، وعالما بالقراءات القرآنية. وقد ذاع صيته - رحمه الله - في أنحاء الوطن العربي والإسلامي آنذاك.

وقد تلخّذ على يده كبار هذه الأمة من العلماء والشيوخ كما تلمذ الإمام علي يد جهابذة هذه الأمة منهم من تلا عليهم مثل "ابن أبي ليلى عرضا، وعلى حمزة الملقب بالزيات، على عيسى بن عمر المقرئ"<sup>6</sup> كما "أخذ عن يونس بن حبيب الضبي النحوي، إمام نخاة البصرة في عصره"<sup>7</sup> وتلا عليه أبو عمرو الدوري، وأبو الحارث الليث وغيرهما عدد كبير من العلماء في القراءات. وهذان هما رواياه في قراءته. ومن النقلة المشهورة عنه أبو زكريا يحيى بن زياد الفراء، وأبو عبيد، وخلف البزار. ولما كان يتلو على حمزة يلتف في كساء فقيل؛ الكسائي<sup>8</sup>

وكان صاحب منزلة ومكانة لدى الخليفة العباسية هارون الرشيد فكان مؤدب ابنه الأمين، ولما سار مرة مع الرشيد إلى الري فمات سنة 189هـ<sup>9</sup> وإن كانت أقوال في تاريخ موته، وهذا الأصح.

وبرزت شخصية الإمام الكسائي العبقريّة من خلال دراسة أعماله الكثافة كلغوي، ونحوي، وراو، ولا سيما مقرئ برع رغم كبر سنه حتى نسبت إليه قراءة من القراءات القرآنية السبعة فكان الكسائي نادر المثال في زمانه المليء بالعلم والمعرفة، وفي التاريخ العربي الشامخ. وهو ممن أراءه متصفه بالسهولة من الصعوبة، وعدم الميل إلى القواعد محضه. فكانت أساس استشاداته الدلالة، والسماع والنقل، واللغة التي اتبعته القواعد العربية وفقا لمنهج المدرسة الكوفة. وهذه تلك المزايا التي قادت المدرسة الكوفية إلى التميز من المدرسة البصرة من حيث إبداء مصطلحات نحوية ولغوية مستقلة عما سبق من النحاة وإن

تكن ملامح تلك المصطلحات غير واضحة حينذاك. وهذا لا بد من أن يعلم كل من أراد الغوص في دراسة هاتين المدرستين الكبيرتين - البصرة والكوفة - أن الاختلافات التي ظهرت بين المدرستين ليس من الضروري أن تكون بسبب العصبية أو رغبة رؤية التفرد عن الآخر، بل إنما الحس اللغوي هو القائدة لعل الاختلاف في معظم الأحيان.

### شخصية الكسائي وثقافته العلمية

حُظِيَتْ شخصية الإمام الكسائي بنوغي في عصره، وكان واسع الإلمام بلغات القبائل، وحولته التي اشتهر بإنفاذ خمس عشرة قينة وتلقي اللغة العربية ببواد الحجاز جعله متميزاً عن غيره، وليس هذا فحسب بل إنما جعل هذا الإلمام البالغ، والمعرفة العميقة، موظفاً مخلصاً للتفقه في القرآن الكريم، ومعرفة قراءاته وما اتصل به من علوم وبالعلوم العربية خاصة. وكان عالماً مما ذكر من لغات القبائل العربية في ثنايا مؤلفاته: لغة تميم، ولغة الحجاز، ولغة بين أسد، ولغة كلاب وعقيل، ولغة هوازن وهذيل، ولغة بني الحارث بن كعب، ولغة تهمامة، ولغة أهل نجد، ولغة أزدشنوءة، ولغة بعض من بني سليم.

وما زال الإمام الكسائي رحمه الله يهتم بالإسناد والسمع اهتماماً بليغاً، ولم يستطع صيانة نفسه عن غلبة الدرس اللغوي عليه. ويرجع سبب ذلك جولة الإمام الكسائي بين أعراب البوادي وأخذ اللغة منهم وهذا ما غلبت على شخصية الإمام الكسائي دون غيره. أما كفى للإمام الكسائي تبوءه مكانة علمية مرموقة بين من عاصروه، أما كفته إمامة مدرسة الكوفة التي تعد المدرسة الثانية في النحو واللغة بعد مدرسة البصرة وبالإضافة إلى ذلك أنه أحد القراء السبعة.

### السمع والنقل

ومما تميزت شخصية الإمام الكسائي رحمه الله دِقَّتُهُ وأمانته فيما رواه سواءً كانت الرواية المتعلقة بالقراءات القرآنية أم بمعاني اللغة العربية. وممن ذكرهم كثيراً من الأعراب أبو الدينار فروى عن حفظه، ويذكره. من اختياره الكسائي الإشباع إن كان الخيار بين الاختلاس والإشباع<sup>10</sup>. وسُئِلَ الإمام الكسائي رحمه الله فيما نقل عن الأعراب معنى "التحيات" في قوله تعالى؛<sup>11</sup> فرد قائلاً: التحيات مثل البركات، فسُئِلَ عن معنى البركات، فقال؛ ما سمعتُ فيها شيئاً. وقد تُسَّع دائرة النَّقْلِ والسماع في الحكم على صيغ نفسها ما لم تكن تستعمل على ألسنة العرب، نحو قول الله تبارك وتعالى؛ ، قرأ وحده بكسر اللام إن كانت اللغة قد ماتت ، وما مات من لغات العرب لكثير<sup>12</sup>.

وهذه دلالة واضحة على مدى تمكن الإمام الكسائي وعلو كعبه في علم اللغة والعلوم المتصلة بها. وقد سجلت له كتب اللغة مواقف متعددة، في أماكن مختلفة التي تدعم هذا الإدعاء وتقويه، ومنها مناظراته المشهورة مع علماء عصره ومنهم سيبويه إمام مدرسة البصرة بعد الخليل في المسألة الزنوبورية المشهورة.

### القراءات القرآنية واللغة العربية

وظلَّ حديث النبي ﷺ عن الأحرف السبعة موضوعَ نقاشٍ وبيانٍ وتفصيلٍ بين العلماء في القرون الأولى حيث قال فيها؛ "كُلُّهَا شَافٍ كَافٍ"<sup>13</sup> كلمة قراءة مفردة وجمعه قراءات، والقراءة مصدرٌ من الفعل قَرَأَ يَقْرَأُ قِرَاءَةً وَقُرْآنًا ومعناه "تلا". وأما في المصطلح عند علماء القراءات "فهو علم بكيفيات أداء كلمات القرآن الكريم من تخفيف وتشديد واختلاف ألفاظ الوحي في الحروف"<sup>14</sup> أو بعبارة أخرى كما نقلها صاحب المقتبس من اللهجات العربية والقرآنية هو: "علم بكيفيات أداء كلمات القرآن الكريم واختلافها بعزو النقلة"<sup>15</sup>

وهذه القراءات هي أوجه من ناحية قرائية لا تعني البتة أوجه متقابلة أو متعارضة وإنما هي متوازنة ولا يسمى الاختلاف بينها اختلافاً مفسداً للمعنى أو النظم القرآني ، ويعود أمر هذه القراءات إلى إرادة الله حيث شاء أن ييسر على المسلمين من خلال قراءات القرآن بأكثر من وجه قرائي ، بالإضافة إلى أن القرآن الكريم نزل على ما كان عليه اللسان العربي من تعدد لغات القبائل حينذاك وما تعدد اللغات إلا ألفاظ مختلفة في اللفظ متفقة في المعنى وإن اختلف المعنى فلن يخرج عن مراد التنزيل الحكيم وهذا مبسوط في مظانه من مصادر علم التفسير ومعاني القرآن.

وهذا التيسير الذي سلف ذكره من لطف الله بعباده ؛ حيث من العسير على العربي أن ينتقل من لسانه الذي يألفه إلى لسان آخر أو من النطق بلفظٍ إلى النطق بآخر كما في فاتحة الكتاب (مالك - ملك ) أو كما في سورة الحجرات (فتبينوا - فتبتوا) وكذلك في أوجه التباين الأخرى كالفتح والإمالة أو المد والقصر أو الادغام والإظهار أو التزيق والتفخيم ، وغير ذلك من مظاهر التباين فجاء التيسير رحمة ، وقد سبق قول الله تعالى: . وقد رُوِيَ عن ابن عباس رضي الله عنه ، أنَّ رسول الله صلى الله عليه وسلم ، قال: "أَقْرَبُنِي حَبْرِيْلُ عَلَى حَرْفٍ فَرَجَعْتُهُ، فَلَمْ أَزَلْ أُسْتَرِيْدُهُ وَيَزِيْدُنِي، حَتَّى انْتَهَى إِلَى سَبْعَةِ أَحْرَفٍ







## الهمز والأسماء

وتبدل الهمزة بالياء حيناً في لغات، وتظهر في لغات أخرى ونزل الوحي على ذلك في عدة كلمات منها كلمة □.

5. □□□□□ 77

قرئت كلمة □<sup>78</sup> بإسقاط الهمزة<sup>79</sup>. فكلمة □ يُهْمَزُ وَيُلَيَّنُ ولا شك أن الأصل هو الهمز<sup>80</sup>، واختيار الإمام الكسائي رحمه الله في □، إسقاط الهمز وقرأ الباقون من القراء السبعة قرؤوها بالهمزة.

و(الذَّيْبُ) بغير همزة عن أبي عمرو، والكسائي وورش عن نافع والباقون بالهمزة وهو الأصل<sup>81</sup> لأنه مأخوذ من "تَدَاءَبَتْ الرِّيحُ" إذا أتت من كل ناحية فكأن □ شُبَّهَ لِحَفَّتِهِ وسُرْعَةِ حَرَكَتِهِ بِالرِّيحِ<sup>82</sup> وَيُوَكِّدُ هَذَا الْمَعْنَى لَدَى بِنِ فَارِسٍ حَيْثُ ذَكَرَ "الذال والهمزة والباء أصل" واحد يدل على قِلَّةِ اسْتِقْرَارِهِ، وَأَلَّا يَكُونُ لِلشَّيْءِ فِي حَرَكَتِهِ جِهَةٌ وَاحِدَةٌ. ومن ذلك الذَّيْبُ، سُمِّيَ بِذَلِكَ لِتَدَوُّبِهِ مِنْ غَيْرِ جِهَةٍ وَاحِدَةٍ"<sup>83</sup> وقد وقع الخلاف عند الوقف في هذه الكلمة حيث أظهر أبو عمرو عند الوقف، وأظهرها حمزة في الوصل.<sup>84</sup>

واشتهرت قصة الإمام الكسائي التي وردت في كتب التراجم مع علي بن حمزة الزِّيَّات<sup>85</sup> لما قدم الكوفة فجزا عما تدور حول قراءتين وردت في كلمة □. وكان للإمام الكسائي رحمه الله قراءة دون همزة أي لينة. وكان حمزة الزِّيَّات مقرأ الكوفة آنذاك وكانت قراءته بالتسهيل في كلمة "الذَّيْبُ". يظهر أن الهمز إن كان من خصائص التميمية، شاع وذاع صيته حتى اتخذته الفصحى شعاراً لها فصار الهمز منتمياً لها أكثر مما انتمى إلى تميم وأورد الدكتور إبراهيم أنيس؛ "يعدُّ تحقيق الهمز من أبرز الأمور المقتبسة في اللغة النموذجية من غير البيئتين الحجازية"<sup>86</sup>. ومن خففها من القبائل العربية أهل الحجاز. وقرأ كلمتا "جبريل وميكائيل" بالتسهيل ابن عامر، وأبو عمرو، ونافع. أما قراءة الأعمش، وحمزة الزيات، والكسائي بالهمز. مما يتضح أن تصرف العرب فيه على عادتها في تغيير الأسماء كما كانت في يونس كما وردت بالكسر مع الهمز تارة وإن كانت لغة أهل الحجاز ترك الهمز فيها، وبالضم مع الهمز تارة أخرى، وهي لغة أسد<sup>87</sup>.

ونقل الدكتور علم الدين الجندي تلخيصاً في إظهار الهمزة مرة لبعض القبائل العربية وتسهيلها مرة أخرى، فمن حقق الهمز من القبائل العربية تميم، وغني، وأسد، وعقيل، وقيس بينما القبائل التي خففت الهمز منها؛ الحجاز، وهذيل، وأهل المدينة والأنصار، وقريش وكنانة، وسعد بن بكر أمالوا إلى البعد عن الهمزة مهما كان البعد من تسهيل، وتخفيف، وتحويل أو نقل.<sup>88</sup>

## إِنَّ - أَنْ

من الحروف أو الأسماء العربية (إِنَّ) التي تؤدي دوراً مهماً في تأدية أساليب معاني في الجملة العربية. حيث تفتح همزتها مرة وتكسر مرة أخرى كما في قوله عز وجل؛

6. □□□□□ 89

انفردت الإمام الكسائي رحمه الله بقراءته من بين القراءات الواردة في عدة أماكن مختلفة منها قول الله تبارك وتعالى؛ □□□□□<sup>90</sup> "وأُسند الكسائي □ بفتح الألف إلى الحسين بن علي ابن أبي طالب رضي الله عنهما"<sup>91</sup> وإن كانت قراءة الكسائي متواترة وهذه القراءة بفتح الألف تعتبر من انفراداته حيث قرأ وحده من بين القراء بفتح الألف (أَنَّك)<sup>92</sup> فمن قرأ بفتح الألف فعلى سبيل التهكم ومن كسرهما فعلى الاستئناف<sup>93</sup>، والحكاية<sup>94</sup>. وتكسر الهمزة عند معظم النحاة دون أي اختلاف فيما وقعت في أول الكلام، وما وقعت بعد القول، وما وقعت بعد حيث، وما وقعت بعد "ألاً" الاستفتاحية، وبعد الاسم الموصول، وبعد ما وقعت في أول جملة الحال، وما وقعت في جواب القسم. وكل ما في القرآن الكريم من (إِنَّ) المكسورة فبعده قول تكون مستأنفة قد جاء جواب القسم أو لام الخبر<sup>95</sup>. وهنا وقعت كلمة (إِنَّ)

كما أود أن أشير في هذا الموضوع إلى سمة الفتح والكسر في همزة إن والتي وقع فيها خلاف متعدد الأوجه ، (إنّ - أنّ) أيهما أصل والثاني فرع منه ؟ ولماذا التفريق بينهما ؟ وهل هما حرف واحد أم حرفان ؟

في كتابه (الكتاب) يرى سيبويه أنّهما حرف واحد ، كما بوّب ل - إن وأخواتها - بابا بعنوان الحروف الخمسة التي تعمل فيما بعدها كعمل الفعل فيما بعده<sup>96</sup> ووافقته في هذا الأمر المبرد في بابٍ وسم ب الحروف الخمسة المشبهة بالأفعال<sup>97</sup> ، وعلى الرغم من ذكره لهما بأتهما خمسة إلا أنه عندما عدّها قال: "وهي: إنّ ، وأنّ ، ولكنّ ، وكأَنَّ ، وليت ، ولعلّ ... ثم أعقب ذلك بقوله: (إنّ) و(أنّ) مجازهما واحد فلذلك عددناهما حرفا واحدا"<sup>98</sup> كما خصص المبرد ل (أنّ) بابا آخر من كتابه المقتضب في الجزء الثاني منه حيث زاد (أنّ) شرحا وتوضيحا، وكل ذلك ينفي أي توهم حول وحدة أصليهما ، وإذا تساوتا ، فأيهما أصل والأخرى فرع منها ؟

قال العكبري<sup>99</sup> أنّ المكسورة هي الأصل وذلك من ثلاثة وجوه :

الأول: من حيث الإفادة ؛ فهي تفيد معنى واحداً هو التوكيد ، أما المفتوحة فبالإضافة إلى التوكيد تفيد تعلق ما بعدها بما قبلها .

والثاني: لشبهها بالفعل ؛ وهو ما جعلها عاملة وليس معمول فيها ، أما المفتوحة فعاملة ومعمول فيها .

والثالث: استقلالها بنفسها فهي ليست كبعض الاسم ، أما المفتوحة فهي كبعض الاسم؛ وذلك أنّها تقع هي وما عملت فيه في تقدير اسم واحد .

وقد قال العكبري في ختام تعداده لهذه الأوجه وتفصيلها أن آخرين - لم يسمهم - يقولون بأصالة (أنّ) لكنّ الصحيح ما ذكرناه ، وأجدني أوافق العكبري فيما ذهب إليه وذلك لعقلانية المنطق الذي اتسم به هذا التحليل ، وكذلك العرف الذي اتبعه المتقدمون والمتأخرون في تصانيفهم حيث قدموا إنّ على أنّ وجعلها أم الباب .

أما سبب التفريق بينهما فقد جاء في (اللباب) تم لافتراقهما من حيث المعنى والتباس المعنى في بعض المواضع ، وقد ضرب (العكبري) لذلك مثلاً بقول النبي -صلى الله عليه وسلم- في التلبية: "البيك إنّ الحمد والنعمة لك"<sup>100</sup> فإذا تم فتح همزة إنّ صار المعنى (لأنّ الحمد لك) وإذا تم كسرها كانت استئنافاً وهو أجود في التلبية<sup>101</sup>

## الأسماء المعربة

وجود الكلمات المعربة ظاهرة إنسانية، تقوم بوظيفة لغوية هامة ربما توجد في جميع اللغات الإنسانية تاريخياً، ولاسيما اللغة العربية. وقد توجد هذه الظاهرة في ثنايا القراءات القرآنية. ومن هذه الكلمات الموجودة في القرآن الكريم -الأسماء المعربة -من اللغات السامية الأخرى للغة العربية وبالخصوص اللغة العبرية لما لها دور هام في الكتب السماوية، والصحف المنزلة الأخرى قبل القرآن الكريم.

7. □□□□□□□□□□<sup>1</sup>

وردت قراءتان في كلمة □ في قول الله تعالى ؛ □□□□□□□□□□<sup>2</sup>. قراءة بالتنوين لكونه غير المنصرف وعدم التنوين لكونه مُنصرفاً. فمن القراء من قرأوا في جميع الأماكن منصرفاً والآخرين بالعكس، وقد جاءت هذه الكلمة خمسة مواضع في القرآن الكريم من حيث وجود هذه القضية بين القراء، وهي؛ □□□□□□□□□□<sup>3</sup>، وكذلك قوله سبحانه وتعالى؛ □□□□□□□□□□<sup>4</sup>، وفي قوله تبارك وتعالى؛ □□□□□□□□□□<sup>5</sup>. قرأ

1 - سورة هود، 68

2 - المصدر نفسه

3 - المصدر نفسه

4 - سورة الفرقان، 38

5 - سورة العنكبوت، 38

عاصم وحمزة غير منصرف في جميع المواضع المذكورة، وقرأ الباقون جميع المواضع منصرفة<sup>6</sup>. وحجة من لم يصرف قدّره اسم القبيلة، فلا بدّ من أن يكون غير منصرف لوجود الشرطين؛ العَلَمِيَّة، والتأنيث، ومن قرأها منصرفاً فتقديره اسم مذكر للأب أو الحيّ أو الرئيس<sup>7</sup>. وانفرد الإمام الكسائي في قراءته، وأخذ بذلك الإمام الكسائي رحم الله حيث قرأها منصرفاً في النصب، ولم يصرفها إذا كان مرفوعاً أو مخفوضاً إلا في قوله تعالى؛ □□□<sup>8</sup>، أي؛ (لِثَمُودٍ). وعلل الإمام الفراء ذلك عنه أنه وجد قبلاً باجتماع الحرف مرتين في موضعين ثم يختلف، ففُرِّقَ في الثاني مُنصِرفاً أيضاً<sup>9</sup>. وهذا من اختلافات الإمام الفراء لإمام الكسائي رحمه الله.

<sup>6</sup> - انظر؛ الكشف عن وجوه القراءات لمكي، ج 01، ص 533

<sup>7</sup> - انظر؛ معاني القراءات للأزهري، ج 02، ص 46

<sup>8</sup> - سورة هود، 68

<sup>9</sup> - انظر؛ معاني القرآن للفراء، ج 02، ص 20

## نتائج وتوصيات

بعد الجولة الدراسية في هذا البحث العلمي حول الموضوع المتعلق بالقراءات القرآنية وعلوم اللغة العربية، وسيع النطاق من خلال المسائل الستة المختلفة في نوعها ككل أو جزئياً في ضوء علم اللغة الحديث، يُمكن أن نلخص بحثنا في شكل نتائج وتوصيات كالتالي؛

1. الأعمال المتعلقة في الدراسات اللغوية بشكل عام والقراءات القرآنية بشكل خاص مرآة واضحة لشخصية الإمام علي بن حمزة الكسائي الكوفي بين أعلام الكوفيين بالخصوص، وللمدرسة الكوفية بالعموم.
2. ظلت القراءات القرآنية محورا أساسياً لأعلام الكوفة إلى أن نُشرت أفكار المدرسة على يد الإمام أبي العباس ثعلب الكوفي فيما بعد.
3. كانت مدرسة الكوفة أوسع فكرةً في أخذ اللغة بلغاتها ورواياتها في القراءات القرآنية من مدرسة البصرة.
4. كان لأبي الحسن علي بن حمزة الكسائي دوراً مهماً في إرساء دعم مدرسة الكوفة.
5. يُمكن لطلبة اللغة العربية وباحثيها أن يستفيدوا بالدراسات اللغوية والقرآنية للمدرسة الكوفة على منهجها المتميز، وسيع الفكرة في قبول لغة ما، والاستشهاد بما مستمد من آراء أفكار أعلام مدرسة الكوفة، ولاسيما مؤسسها الإمام علي بن حمزة الكسائي رحمه الله.
6. تميّزت القراءات القرآنية بملامح لغوية متميزة للقبائل النازحة في العراق أمثال؛ بني أسد، وتميم عند قراء الكوفة من حمزة، والكسائي.

- 
- ١ - الباحث في مرحلة الدكتوراه، قسم اللغة في كلية اللغة العربية، بالجامعة الإسلامية العالمية - إسلام آباد
- ٢ - الأستاذ الدكتور الحافظ محمد بشير، رئيس قسم اللغة العربية، وعميد كلية اللغة العربية، بالجامعة الإسلامية العالمية - إسلام آباد
- ٣ - الأستاذ الدكتور الحافظ محمد بشير، رئيس قسم اللغة العربية، وعميد كلية اللغة العربية، بالجامعة الإسلامية العالمية - إسلام آباد
- 1 - الإمام شمس الدين محمد بن أحمد بن عثمان الذهبي المتوفى 748هـ، سير أعلام النبلاء، مؤسسة الرسالة بيروت، الطبعة التاسعة 1413هـ ج 9، ص 132
- 2 - المصدر نفسه
- 3 - المصدر نفسه
- 4 - محمد بن أبي يعقوب المعروف بالوزّاق ابن الندم البغدادي، الفهرست، دار الكتب العلمية، بيروت، الطبعة الأولى، 2000م، ج 9، ص 130-133
- 5 - المرجع السابق
- 6 - وهو حمزة بن حبيب الزيات الكوفي، المتوفى سنة (156هـ) أحد القراء السبعة.
- 7 - ابن الندم، الفهرست، ج 9، ص 132
- 8 - المصدر نفسه
- 9 - المصدر نفسه
- 10 - أبو بكر أحمد بن موسى بن العباس بن مجاهد، السبعة في القراءات، دار المعارف، القاهرة، الطبعة الثانية 1980م، ج 1، ص 85
- 11 - سورة النساء، 86
- 12 - انظر السبعة في القراءات لابن مجاهد، ج 1 ص 693.
- 13 - مسند الإمام أحمد بن حنبل لأبي عبد الله أحمد بن محمد بن حنبل بن أسد الشيباني، مؤسسة الرسالة، بيروت، الطبعة الثانية، 1999م، ج 34، ص 70، رقم الحديث 2045
- 14 - انظر القراءات وأثرها في علوم العربية للدكتور محيسن، ج 01، ص 09
- 15 - انظر المقتبس من اللهجات العربية والقرآنية للدكتور محيسن ص 66
- 16 - انظر مسند الإمام أحمد بن حنبل لأبي عبد الله أحمد بن محمد بن حنبل بن هلال بن أسد الشيباني (المتوفى: 241هـ) تحقيق: شعيب الأرنؤوط - عادل مرشد، وآخرون الناشر: مؤسسة الرسالة الطبعة: 1421 هـ - 2001 م
- 17 - النشر في القراءات العشر، للحافظ أبي الخير محمد بن محمد الدمشقي الشهير بابن الجزري 833هـ، تصحيح ومراجعة علي محمد الضباع شيخ عموم المقارئ المصرية، ج 1، ص 9
- 18 - كتاب معاني القرآن للكسائي، ص 194
- 19 - الصحاح تاج اللغة وصحاح العربية للفيثري، مادة: فصل الحاء حلل، ج 04، ص 1674

- 20- سورة الرعد، 31
- 21- المعجم الوسيط، مادة؛ حلل، ج 01، ص 193
- 22- مجمل اللغة لابن فارس، مادة؛ حلل، ج 01، ص 217
- 23- تهذيب اللغة، باب الحاء واللام، ج 03، ص 280
- 24- سورة طه، 81
- 25- المصدر نفسه
- 26- تهذيب اللغة، باب الحاء واللام، ج 03، ص 280
- 27- التيسير في القراءات السبع لأبي عمرو الداني، ج 01، ص 152
- 28- معاني القراءات للأزهري، ج 02، ص 156
- 29- سورة طه، 86
- 30- حجة القراءات لابن زنجلة، ص 460-461
- 31- سورة طه، 81
- 32- واسمه سليمان بن مهران. ويكنى أبا محمد الأسدي مولى بني كاهل. وكان ينزل في بني عوق من بني سعد. وكان يصلي في مسجد بني حرام من بني سعد. وتوفي سنة 148هـ. الطبقات الكبرى، ج 6، ص 331.
- 33- كان يحيى بن وثاب مولى لبني كاهل من بني أسد بن خزيمة. وتوفي بالكوفة سنة 103 هـ الطبقات الكبرى، ج 6، ص 302
- 34- تفسير القرطبي للقرطبي، ج 11، ص 230-231
- 35- سورة هود، 39
- 36- تفسير جامع البيان في تأويل القرآن لأبي جعفر الطبري ج 18، ص 347
- 37- سورة طه، 81.
- 38- الميسوط في القراءات العشر لأحمد بن الحسين النيسابوري، ج 01، ص 297
- 39- سورة طه، 81.
- 40- المصدر نفسه
- 41- سورة طه، 86
- 42- معاني القرآن للفراء، ج 02، ص 188
- 43- سورة البقرة، الآية 233
- 44- انظر؛ المعجم الكامل في لهجات الفصحى للدكتور داوود سالوم، ص 160، عالم الكتب، مكتبة النهضة العربية، الطبعة الأولى، 1987م.
- 45- معاني القرآن للكسائي، ص 91
- 46- بفتح الحاء وكسرها
- 47- انظر؛ معاني القرآن للفراء، ج 01، ص 149، وتهذيب اللغة، ج 01، ص 148
- 48- سورة البقرة، 233
- 49- انظر؛ مختصر في شواذ القرآن من كتاب البديع لابن خالويه، ج 01، ص 32
- 50- انظر؛ مختار الصحاح للرازي، ج 01، ص 267
- 51- مسند أحمد لأحمد بن حنبل، ج 41، ص 178، رقم الحديث 24632، الناشر، مؤسسة الرسالة، الطبعة الثانية، 1999م.
- 52- انظر؛ معجم الفصحى من اللهجات العربية وما وافق منها القراءات القرآنية، ج 01، ص 224
- 53- انظر؛ اللهجات العربية في التراث للدكتور أحمد علم الدين الجندبي، ج 01، ص 252.
- 54- سورة البقرة، 249
- 55- انظر؛ معاني القرآن للكسائي، ص 93
- 56- انظر؛ الكشف والبيان عن تفسير القرآن لأحمد بن محمد بن إبراهيم الثعلبي، أبو إسحاق المتوفى: 427هـ، ج 2، ص 216، تحقيق: الإمام أبي محمد بن عاشور، مراجعة وتدقيق: الأستاذ نظير الساعدي، الناشر: دار إحياء التراث العربي، بيروت - لبنان، الطبعة: الأولى 1422، هـ - 2002 م، عدد الأجزاء: 10
- 57- انظر؛ مختار الصحاح، ص: 488

60 - جبهة أنساب العرب لأبي محمد علي بن أحمد بن سعيد بن حزم الأندلسي، ت لجنة من العلماء، ط1، ج1، ص207، الناشر: دار الكتب العلمية،

بيروت 1983م.

61 - سورة النساء، 32

62 - انظر؛ معاني القرآن للكسائي، ج 01، ص 113

63 - سورة النساء، 32

64 - سورة يونس، 94

65 - سورة الإسراء، 101

66 - سورة الزخرف، 45

67 - انظر؛ السبعة في القراءات، ج 01، ص 232

68 - سورة النساء، 32

69 - انظر؛ تفسير التعلبي، الكشف والبيان عن تفسير القرآن ج 3، ص 300

70 - سورة طه، 36

71 - سورة المعارج، 01

72 - انظر؛ مختار الصحاح، ص 326

73 - سورة البقرة، 211

74 - سورة القلم، 40

75 - سورة الممتحنة، 10

76 - حجة القراءات لابن زنجلة، ج 01، ص 201

77 - ال - مصدر نفسه

78 - المصدر نفسه

79 - انظر؛ معاني القرآن للكسائي، ص 167

80 - انظر؛ مختار الصحاح، ص 226

81 - أي بالهمز

82 - انظر؛ حجة القراءات لابن زنجلة، ص 357

83 - معجم مقاييس اللغة لابن فارس ج 2، ص 368

84 - التحرير والتنوير لابن عاشور، ج 12، ص 232

85 - حديثي أحمد بن جعفر قال: حدثني محمد بن فرج الغساني قال: سمعت أبا عمر يقول: سمعت الكسائي يقول: حداني على النظر في النحو أني كنت أقرأ على حمزة الزيات، فتمر بي الحجة ولا أتجه لها، ولا

أدري ما الجواب فيها، فأرجع إلى المختصر الذي عمله أهل الكوفة، وكان يسمى هذا المختصر ((الفصل)) فلا أتبين فيه حجة. وكانت قبائل العرب متصلة بالكوفة، فخرجت وأهلي لا يعلمون بخروجي، وذاك أني

خفت أن أستأمر أبي فلا يأذن لي في الخروج، لما كان يغلظ علي في لزوم الدكان، فلما صرت إلى ظاهر الكوفة ولقيت القبائل جعلت أسألهم فيخبروني مشافهة وينشدوني الأشعار، فأناظر إلى ما في يدي وإلى ما

أجمعه منهم فأجد الحجة تلزم ما عندي، فما زلت أكتب عنهم حتى نفذت نفقتي وشحبت وجهي وجلدي، فصررت كأني رجل منهم، فاشترت ثمانين، فأتزرت بواحدة وإرتديت بأخرى، وليت كذلك ما شاء الله

ثم رجعت إلى الكوفة، فلما دخلتها لم تطب نفسي أن آتي منزلنا حتى أمر بمسجد حمزة الزيات، فمررت بهم وهم يقرءون القرآن، فلما دخلت المسجد لم يعرفني أحد منهم البتة، لسوادتي وحلوقة ثيابي، فسلمت

وجلست في ناحية من المسجد، فسمعت بعضهم يقول [لبعض]: هذا حائك. فقال بعضهم: إن كان حائكاً فسوف يقرأ سورة يوسف. فما زلت ساكناً لا أكلمهم ولا أنضم إليهم، ثم قمت فأتيت القارئ الذي

يعرض على حمزة فجلست عنده قريباً منه، فلما فرغ من قراءته جلست بإركام بين يدي حمزة، ثم ابتدأت فقرأت سورة يوسف، فلما بلغت الذيب قال لي حمزة: ((الذئب)) بالهمز، فقلت له: إنه يهمز ولا يهمز

أيضاً. فلم يقل لي شيئاً، فغلا عن؛ مجالس العلماء لأبي القاسم الزجاج، ص: 203-204

86 - في اللهجات العربية للدكتور إبراهيم أنيس، ص 68

87 - البحر المحيظ لأبي حيان، ج 03، ص 397

88 - انظر؛ اللهجات العربية في التراث للدكتور علم الدين الجندي، ج 01، ص 336

